

# Japanese Language and Literature

*Journal of the American Association of Teachers of Japanese*

jll.pitt.edu | Vol. 54 | Number 2 | October 2020 | <https://doi.org/10.5195/jll.2020.165>

ISSN 1536-7827 (print) 2326-4586 (online)

## CONTRIBUTORS

**Jotaro Arimori** (jotaro.arimori@utoronto.ca) is Associate Professor, Teaching Stream, in the Department of East Asian Studies at the University of Toronto. His research interests include language pedagogy, inclusive language education, and Japanese linguistics. His current research primarily focuses on the intersection of gender, sexual diversity and Japanese language education.

**Yo Azama** (azamasensei@gmail.com) serves as Lead Instructional Coach for Salinas Union High School District in California. He has experience of more than twenty-five years of teaching Japanese in K–12. He also teaches a World Language Teaching Method course at California State University, Monterey Bay. He was the 2012 ACTFL Language Teacher of the Year.

**Mahua Bhattacharya** (bhattacharm@etown.edu) is Professor of Japanese in the School of Arts and Humanities at Elizabethtown College, Pennsylvania. Her interest in Japanese language ideology emanates from her doctoral dissertation titled “Interpersonal Communication in Modern Japan: A Semiotic Analysis of Sociological Texts,” in which she explored the ideological uses of *keigo*. She has taught Japanese and Asian studies courses in several institutions, both in the U. S. and India, and has participated in national and international conferences on Japanese language pedagogy, women’s studies, and Japanese literature.



New articles in this journal are licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 United States License.



This journal is published by the [University Library System, University of Pittsburgh](#) as part of its [D-Scribe Digital Publishing Program](#) and is cosponsored by the [University of Pittsburgh Press](#).

**Roselee Bundy** (Roselee.Bundy@kzoo.edu) is Professor Emerita of East Asian Studies, Kalamazoo College. She has published on the poetry and poetics of Fujiwara Teika and the Shinkokin period as well as on issues of gender in poetry contests. She has also published a number of translations of the poetry of Fujiwara Shunzei and Shikishi naishinnō.

**Juliana Buriticá Alzate** (jburitica@icu.ac.jp) is Assistant Professor at the Center for Gender Studies at International Christian University (ICU). Her research brings together queer and feminist theory to explore representations of parenting and related embodied experiences in contemporary Japanese fiction. She completed her Ph. D. dissertation on *Representations of the Female Body in Japanese Literature by Women Writers* at ICU in 2017.

**Brian C. Dowdle** (brian.dowdle@mso.umt.edu) is Associate Professor and Co-Chair in the department of World Languages and Cultures at the University of Montana. His work focuses on the reception and reproduction of late Edo-period literature (1790–1868) during the Meiji Period (1868–1912) and the formation of modern Japanese literature. He is the author of “Why Saikaku Was Memorable but Bakin Was Unforgettable,” published in *The Journal of Japanese Studies*.

**Atsushi Hasegawa** (atsushih@hawaii.edu) is Assistant Professor of Japanese Language and Linguistics at the University of Hawai‘i at Mānoa. His research interests include language pedagogy, classroom interaction, and language socialization in various multilingual contexts. He is the author of *The Social Lives of Study Abroad: Understanding Second Language Learners’ Experiences through Social Network Analysis and Conversation Analysis* (Routledge, 2019).

**Jessica Lee Haxhi** (JESSICA.HAXHI@new-haven.k12.ct.us) has been the Supervisor of World Languages in New Haven Public Schools since 2013. Before that, she taught PreK–5 Japanese for twenty years in Waterbury, Conn. She is Past President of NCJLT, Past Co-President of AATJ, served on the Board of NECTFL, and teaches

world language methods courses at Southern Connecticut State University. Jessica is President-Elect of ACTFL.

**Irena Hayter** (I.Hayter@leeds.ac.uk) is Associate Professor of Japanese Studies at the University of Leeds. Her research brings together domains normally kept apart: literature, visual studies, consumer culture. The overarching concern is with the perceptual changes of the interwar years in Japan and their urban and technological contexts. Articles in *positions: asia critique*, *Japanese Language and Literature* and *Japan Forum*, amongst others, have explored the effects of these changes not only on cultural practices, but also on the politico-ideological domain. She is the co-editor of *Tenkō: Cultures of Political Conversion in Trans-War Japan*, contracted with Routledge. Her current monograph project is a media-historical investigation of urban spectacle, technologies of image commodification and literary modernism in interwar Japan.

**David Holloway** (david.holloway@rochester.edu) teaches courses on Japanese literature, popular culture, and “the body” at the University of Rochester, where he is Assistant Professor of Japanese. Having completed graduate degrees at the University of Colorado at Boulder (2007) and Washington University in St. Louis (2014), his specialization is contemporary Japanese fiction with emphasis on gender and sexuality. His academic interests include youth cultures and subcultures, transgression, and Japan’s “lost decade.” Recent publications include “The Monster Next Door: Monstrosity, Matricide, and Masquerade in Kirino Natsuo’s *Real World*” (*Japanese Studies*, 2019) and “Masochism in Contemporary Japanese Fiction” (*Electronic Journal of Contemporary Japanese Studies*, 2017).

**Ryuko Kubota** (ryuko.kubota@ubc.ca) is Professor in the Department of Language and Literacy Education in Faculty of Education at University of British Columbia, where she teaches applied linguistics and teacher education. Her research draws on critical approaches to second language education, focusing on race, gender, culture, and language ideologies.

**Arthur M. Mitchell** (amitch3@macalester.edu) is Associate Professor at Macalester College, where he teaches courses in Japanese language and literature. His monograph, *Disruptions of Daily Life: Japanese Literary Modernism in the World* (Cornell, 2020), examines literary modernism in Japan from a transnational perspective with a specific focus on how modernist fiction critiqued the social ideologies of 1920s Japan. He has a keen interest in developing pedagogies of inclusivity and introducing equity into institutions of higher education.

**Junko Mori** (jmori@wisc.edu) is Professor of Japanese language and linguistics at the University of Wisconsin-Madison. By using conversation analysis as a central framework, she has investigated the relationship between linguistic structures and organizations of social interaction, classroom discourse, and intercultural communication. Her recent studies address issues concerning diversity and inclusion manifested in various professional communities and workplaces.

**Amy Snyder Ohta** (aohta@uw.edu) is Associate Professor at the University of Washington, Seattle, where she teaches Japanese applied linguistics. Her work applies sociocultural theory to consideration of developmental processes in adult learners of Japanese, with recent work focusing on interventionist studies in the area of concept-based instruction.

**Jisuk Park** (parkjisuk3@gmail.com) taught Japanese at Columbia University (2002–2019). She has been appointed Assistant Professor of Japanese at the University of Toronto starting in Spring 2021. Her research interests include language pedagogy, project-based learning, and curriculum design. Her recent studies focus on exploring ways to apply Social Networking Approach to foreign language education.

**Sachi Schmidt-Hori** (Sachi.Schmidt-Hori@dartmouth.edu) is Assistant Professor of Japanese Literature at Dartmouth College. Her forthcoming monograph, *Tales of Idolized Boys: Male-Male Love in Medieval Japanese Buddhist Narratives* (University of Hawai'i Press, 2021), demonstrates how contemporary sexual politics skewed the readings of medieval *chigo monogatari* (acolyte tales) and presents a

more historically and culturally nuanced perspective on interpreting this literary genre.

**Mikhail Skovoronskikh** (mikhail.skovoronskikh@colorado.edu) is currently pursuing a Ph. D. degree in Japanese at the University of Colorado, Boulder. He is particularly interested in early modern Japanese historiography, Sino-Japanese literature, and the reception of continental culture in Edo-period Japan. Before joining CU, Mikhail taught East Asian history and literary Chinese to undergraduate students and was employed at Mitsui Bussan, a Japanese general trading company, as well as a few think tanks in Washington, D.C.

**Doug Slaymaker** (dslaym@uky.edu) is Professor of Japanese at the University of Kentucky, U.S.A. His research focuses on literature and art of the twentieth century, with particular interest in the literature of post-3.11 Japan, and of animals and the environment. This will become a book entitled *Between Animals and Disaster: Representing Life after 3.11*. Other research projects examine Japanese writers and artists traveling to France. He is the translator of Kimura Yūsuke's *Sacred Cesium Ground* and *Isa's Deluge* and Furukawa Hideo's *Horses, Horses, in the End the Light Remains Pure* (Columbia University Press).

**Ivo Smits** (i.b.smits@hum.leidenuniv.nl) is Professor of Arts and Cultures of Japan at Leiden University, The Netherlands. Recent publications include “A Forgotten Aesop: Shiba Kōkan, European Emblems, and Aesopian Fable Reception in late Edo Japan” in *Studies in Japanese Literature and Culture*, vol. 3 (2020), and “Singing the Informal: Priest Renzen, Mudaishi, and a World outside the Classical Court” in *Rethinking the Sinosphere: Poetics, Aesthetics, and Identity Formation* (Cambria Press, 2020).

**Kimiko Suzuki** (ksuzuki@haverford.edu) is Lecturer of Japanese at Haverford College. Her research interests include language pedagogy and curriculum development.

**Jae DiBello Takeuchi** (jtakeuc@clemsun.edu) is Assistant Professor of Japanese and Director of the Language and International Business

Program at Clemson University. Dr. Takeuchi's specialty is Japanese sociolinguistics and second language acquisition. Her research focuses on Japanese-as-a-second-language speakers who are long-term residents of Japan. She is particularly interested in how they navigate speech styles, such as dialects and keigo. Dr. Takeuchi teaches Japanese language, Japanese culture, and linguistics.

**Grace En-Yi Ting** (gting@hku.hk) is Assistant Professor of Gender Studies at the University of Hong Kong. She specializes in queer and feminist approaches to Japanese literary and cultural studies. Her first book project centers on queer readings of representations of daily life by women writers in post-1980s Japan, particularly scenes of female homosociality and longing between women.

**Shani Tobias** (Shani.Tobias@monash.edu) is Lecturer in Japanese Studies and Translation Studies at Monash University, Australia. Her research interests center on Japanese-English literary translation, with a focus on cultural and stylistic aspects such as metaphor. She is also interested in the training and professional development of translators.

**Shinsuke Tsuchiya** (s.tsuchiya@byu.edu) is Assistant Professor of Japanese at Brigham Young University. His research interests include perceptions of native speakers and language pedagogy. He is one of the authors of the new Japanese textbook series *NihonGO NOW!* published by Routledge. His recent publications are found in journals such as *Foreign Language Annals* and *Journal of American Association for Applied Linguistics*.

**Suwako Watanabe** (suwako@pdx.edu) is Professor of Japanese and Associate Chair in the Department of World Languages and Literatures at Portland State University. She also serves as Section Head of the Japanese language program and Director for the Institute for Asian Studies. Her research interests include discourse analysis, interactional sociolinguistics, and language assessment.

**Etsuyo Yuasa** (yuasa.1@osu.edu) is Associate Professor in the Department of East Asian Languages and Literatures at The Ohio State University. She has written *Modularity in Language* (Mouton de

Gruyter, 2005) and numerous papers on Japanese syntax and individualized instruction. She teaches advanced Japanese, Japanese grammar, Japanese linguistics, and pedagogical grammar regularly.